


EIGENTUMSURKUNDE

CERTIFICATE OF OWNERSHIP · ACTE DE PROPRIÉTÉ

Name des Pferdes: Tacuara
 Name/Nom
Geschlecht: Stute
 Sex/Sexe
Rasse: Criollo
 Breed/Race
Züchter: 074877
 Breeder/Éleveur Carola Gräfin Hoyos
 Lutterloherweg 16
 29320 Hermannsburg

Lebensnummer: DE 410100122705
 Identification No./No. d'identification
Farbe: Rappe
 Colour/Robe kann Schimmel werden
Geburtsdatum: 04.02.2005
 Date of birth/Date de naissance
Zuchtbrand: 
 Brand/ Marque au fer rouge
Nummernbrand: 27
 Brand number/ Marque d'un numéro au fer rouge
Mikrochip (Nummer):
 Microchip (number)/Puce électronique (numéro)

Vater/Sire/Père	HB 2 Jabali la Invernada DE 304044391987 (Criol) Rappe		
	Halcon la Invernada DE 3020222873 (Ausl.P)		Capitan Alzaga DE 3020210771 (Ausl.P)
			Candileja DE 3020211675 (Ausl.P)
	Lisa la Invernada DE 3020217752 (Ausl.P)		Navajo DE 3020214772 (Ausl.P)
			Lamparilla DE 3020210539 (Ausl.P)

Mutter/Dam/Mère	Hauptstutbuch Zuchtbuch: Criollo Antojo Enredadera DE 302022174883 (Criol) Rappschimmel		
	San Justo 921 DE 302021417800 (A.Arg)		Guampa Prendedor DE 302020581400 (A.Arg)
			San Justo 256 DE 302021289800 (A.Arg)
	Charque Armonia DE 302021699400 (A.Arg)		Guampa Sombrichi 10489 DE 3999931200 (A.Arg)
			Guampa la 2193 DE 302021409800 (A.Arg)

© 1999 by FN/Verd

Erläuterungen/Note/Commentaire

Die Eigentumsurkunde steht demjenigen zu, der Eigentümer des Pferdes i.S. des BGB ist. Sie ist daher bei Veräußerung des Pferdes zusammen mit dem ebenfalls zum Pferd gehörigen Pferdepass dem neuen Eigentümer zu übergeben und bei Tod des Tieres an den ausstellenden Verband zurückzugeben. Bei Verlust dieser Urkunde ist ausschließlich der ausstellende Verband berechtigt, eine als Zweitschrift gekennzeichnete Ersatzurkunde auszustellen. Bitte diese Urkunde getrennt von dem Pferdepass aufbewahren!

The person is entitled to the Certificate of Ownership if the owner of the horse as defined by the BGB (German Civil Code). In case of sale, it must be handed over to the new owner together with the horse passport. In case of death of the horse, it must be handed over to the issuing association. In case of loss of this certificate, only the issuing association is authorized to issue a replacement which shall be marked as a duplicate. Please keep this certificate of owner separately from the horse passport!

L'acte de propriété revient à la personne qui est propriétaire du cheval, comme défini par le Code civil "BGB". C'est pourquoi, en cas de vente du cheval, il doit être remis avec le passeport au nouveau propriétaire. En cas de mort du cheval, il doit être redonné à l'association délivrante. En cas de perte de cet acte, seulement l'association délivrante a le droit de délivrer un acte de remplacement, marqué comme duplicata. Cet acte de propriété doit être gardé séparément du passeport du cheval.

Verden, den 14.06.2006

Ort, Ausstellungsdatum, Unterschrift, Stempel des Zuchtverbandes/Beauftragten
 Place, date, signature, stamp of the breeding society/commissioner
 Place, date, signature, cachet de l'association d'élevage/commissionaire



**ZUCHTVERBAND
 FÜR DEUTSCHE PFERDE e.V.**
 Geschäftsstelle, Am Lutterloherweg
 27283 VERDEN/ALLER

Ausgestellt durch
 Issued by
 Établi par